

COMITÉ REGIONAL AFRICANO

ORIGINAL: FRANCÊS

Sexagésima terceira sessão

Brazzaville, República do Congo, 2–6 de Setembro de 2013

BOLETIM INFORMATIVO

1. Visto

É obrigatório um visto de entrada para a República do Congo. Este pode ser obtido nas representações diplomáticas e consulares da República do Congo no país de origem ou de residência. Caso não exista representação diplomática da República do Congo no seu país de residência, deverá ser obtida uma autorização de entrada no país pelo menos uma semana antes da chegada, através do Escritório Regional, a quem deverão ser transmitidos o nome do participante, o país de proveniência, e a informação relativa ao seu itinerário. Neste caso, os vistos podem ser obtidos à chegada ao aeroporto Internacional de Brazzaville (Maya Maya) ou ao Porto autónomo, mediante o pagamento de 20 000 francos CFA ou cerca de 50 dólares EUA ou 35 Euros. O passaporte, que fica retido para lhe ser apostado o visto, será restituído 48 horas mais tarde.

Os viajantes provenientes dos países da África Central não necessitam de visto, sendo apenas exigida a apresentação de um passaporte válido.

2. Formalidades de Imigração e Alfândega

À chegada ao território congolês, deverão ser cumpridas as formalidades de polícia ser-lhe-á dado a preencher um formulário que deverá restituir à polícia de fronteiras e de imigração, juntamente com o seu passaporte nacional ou o Laissez-Passer das Nações Unidas.

3. Levantamento de bagagens

Solicita-se aos viajantes que guardem os talões de bagagem e que os apresentem à saída da zona de controlo alfandegário. O levantamento das bagagens poderá ser confiado aos bagageiros, com a assistência da equipa da AFRO. Normalmente, a tarifa dos bagageiros é de 2000 FCFA.

4. Transporte

Aeroporto – Hotel

À chegada, estará disponível um veículo da OMS para o transporte para os hotéis. Este será o mesmo para a partida, do hotel para o aeroporto. Solicita-se que entregue o “Formulário de Informação sobre a Viagem de Regresso” à Unidade Travel do Escritório Regional.

Hotel – Escritório Regional

Para as reuniões organizadas no Escritório Regional haverá transporte diário entre os hotéis e o Escritório Regional durante os dias da reunião.

Transporte na cidade

O aeroporto internacional de Brazzaville (Maya Maya) situa-se a cerca de 4 km do centro da cidade e a cerca de 10 km do Escritório Regional. A deslocação faz-se essencialmente de táxi. Para o táxi, é necessário dispendir pelo menos 2000 a 3000 FCFA do aeroporto ao centro da cidade e vice-versa e 1000 FCFA a 1500 FCFA em redor da cidade. Os táxis são identificáveis pela sua cor verde e branca. Alguns hotéis possuem um serviço de transporte.

5. Vacinação e informações sanitárias

A vacinação contra a febre-amarela é obrigatória. Verifique a validade do seu Certificado Internacional de Vacinações e actualize-o se necessário. A apresentação do Certificado é exigida pelos agentes de saúde à chegada.

Outras vacinações recomendadas incluem: febre tifóide, hepatite A e B, meningite, tétano e poliomielite.

No que respeita ao paludismo, o Congo está classificado na zona C. O risco de paludismo existe durante todo o ano e deve-se principalmente ao *plasmodium falciparum*. Aconselha-se a profilaxia do paludismo antes da partida e duas semanas após o regresso. Recomenda-se ainda outros tipos de medidas de protecção individual (aplicação de repelente de insectos, mosquiteiros, etc.)

A enfermaria do Escritório Regional encontra-se à disposição dos participantes, para todas as questões de saúde, durante as horas de trabalho.

6. Bancos e Câmbio

Câmbio: O Banco BCI tem uma agência nas instalações do Escritório Regional para operações de câmbio.

Horário de funcionamento: Segunda a Sexta, das 10h00 às 14h00. Solicita-se a apresentação de uma cópia do passaporte e da passagem aérea.

Multibanco/Multicaixa: Existem duas máquinas no átrio da entrada principal do Escritório Regional. Uma é do ECOBANK e a outra do BCI. A da ECOBANK aceita apenas cartões da rede do ECOBANK e a do BCI aceita apenas cartões VISA e estão acessíveis 24 horas por dia. Existem outros Multibanco/Multicaixa em alguns bancos no centro da cidade, também disponíveis 24 horas por dia.

A unidade monetária da República do Congo é o franco CFA. A paridade com o Euro é fixa: **1 euro = 655,95 FCFA**.





7. Segurança

Para os funcionários da ONU, é obrigatória a obtenção de um visto de segurança antes de se deslocarem em missão à República do Congo. O pedido deve ser feito através do sítio <https://dss.un.org>.

Para mais informações, consulte o Guia de Segurança da AFRO.

8. Clima

A República do Congo tem um clima tropical. A temperatura média anual ronda os 25° C, com uma humidade do ar constante. Há duas estações secas (temperaturas mais baixa e quase nenhuma precipitação) e duas estações de chuvas (temperaturas elevadas e precipitação forte).

The seasons		Average Temperature
Janeiro-Fevereiro: curta estação seca		25 ⁰ C
Março-Maio: grande estação de chuvas		25 ⁰ C
Junho-Setembro: grande estação seca		23 ⁰ C
Outubro-Dezembro: grande estação de chuvas		25 ⁰ C

9. Línguas

A língua oficial da República do Congo é o francês, mas existem duas línguas veiculares nacionais: o lingala (falado em Brazzaville e na Região Norte do país) e o kitouba (falado em Pointe Noire e no Sul).

10. Electricidade

220 Volts – 230 Volts AC50

11. Gastronomia

A cozinha congoleza é bastante variada. Entre os pratos nacionais que mais se destacam nos restaurantes, podemos citar:

- *Saka-saka*: folha de mandioca pilada, aromatizada e preparada com pasta de amendoim ou óleo de palma e acompanhada com arroz.
- Moamba de galinha ou Mossaka de galinha: Frango cozido ou assado em pasta espessa extraída da noz de palma, servido com arroz ou banana-pão pilada.
- Maboke: Peixe de água doce cozido em especiarias, piri-piri e outros temperos, embrulhado em grandes folhas.
- Frango assado com piri-piri.
- Guisado de borrego com molho de amendoim.
- Salada de couve-palmeira.
- Espargos (designados “lianas” por serem longos)
- Peixe fumado (*Moukalou*): em sopa ou acompanhado com *koko* (folhas cortadas às tiras) e pasta de amendoim (também pode ser usado peixe seco)

12. Hotéis

Hotéis recomendados dentro do perímetro de segurança das Nações Unidas:

Nome	Morada	Número de Telefone	Tarifa de quarto preferencial de ... a ... FCFA
OLYMPIC PALACE	Av. de l'Amitié	06 669 99 30 / 22281 13 11	127 500 - 150 000
MIKHAEL HOTEL	Av. Nelson Mandela	05 366 66 60	96 000– 360 000
HOTEL LEDGER PLAZZA	Av. Auxence Ickonga	05 666 95 95 / 96 96	100 000
ADONIS	Av. Foch	05 560 00 00 / 06 860 00 00	80 000 -165000
VERDA POLITAN	Av. A Ickonga	05 312 12 12	80 000 - 175 000
VILLA LYS HOTEL	Av. du Dr Jamot	05 595 00 02 / 05 596 00 02	105 000 - 185 000
La PERLE HOTEL	Av. de l' Amitié	05 350 13 13 / 06 665 10 10	80 000 - 150 000
HOTEL BOULEVARD	Centre ville 491-492 Soprogi Mougali 3	05 537 04 07 / 06 672 55 73	65 000 - 140 000
BRAZZA BEACH HOTEL- EX PROTEA	Cité OMS AFRO au Djoué	05 570 02 21 / 06 634 85 76	60 000 - 120 000
MAYI HOTEL	Barrage du Djoué	06 652 01 01	50 000
BRAZZA HOTEL	Rue Maréchal	06 638 96 12 / 06 655 80 80	35 000 - 50 000
AMBASSADEUR	Centre ville, face Olympic Palace	05 548 00 00	40 000 - 65 000
ROYAL HOTEL	Av. de l'Amitié	06 638 96 10 / 06 655 80 80	40 000 - 60 000
MARINA	Centre ville BP 1947	06 655 85 55 / 06 650 79 79	82 000 - 292 500
ETOILE HOTEL	Av. de l'Amitié	06 944 90 00	40 000
LEON HOTEL	Av. Colonel Bisset	222 81 23 11 / 06 653 28 11	100 000 - 250 000
MERCURE	Av. de l'Amitié	06 661 44 44 / 06 655 80 80	30 000 - 35 000
LA CLE DES CHAMPS	Av. de Brazza	06 921 54 13	30 000
DREAMS HOTEL	5 bis, av. N. Mandela (Montée du Méridien)	06 656 76 76 / 22 81 00 20	50 000 - 80 000
BOLD HOTEL	Rue de Reims Face BGFI	05 688 38 38	85 000—200 000
RADISON HOTEL	Av. de l'Amitié	06 888 88 44	60 000—140 000
CLASS HOTEL	En face de Bayardelle	06 663 44 44	85 000 - 120 000
PARADIS HOTEL	14 Avenue de l' Amitié, vers le HCR	06 888 88 44 / 05 300 00 01	60 000 - 140 000
PLATINIUM HOTEL	Avenue de l' Amitié vers Olympic Palace	05 311 11 13	60 000 - 150 000

13. Restaurantes

- Olympic Palace: Av. de l'Amitié, Tel.: 222 81 34 36 / 06 660 66 71
- Le Jardin des Saveurs: Face à l'Olympic Palace, Tel.: 05 525 22 61 / 01-223-04-18
- Mami Wata: sur la rive du fleuve Congo, Avenue de la Corniche, Tel.: 05-534-28-79
- Terminalia: Esplanade de la Mairie centrale, Tel.: 05-396-27-27
- O'Sympathic: Situé entre la Pharmacie Mavré et l'immeuble SNPC, Tel. : 06-666-41-36/06-677-81-43
- La Taverne Corse: A Côté du Magasin Le Diplomate, L'Orchidée: Derrière le Ministère du Travail, Tel. : 06-670-44-47/05-717-05-29
Tel. : 06-660-67-32
- Nénuphar: au plateau centre ville, Tel. : 222 81 09 15
- Exotic Palace: 46 Avenue William G, Face à GRASAVOYE, Tel. : 06-663-06-08
- Kouzinty (Marocain): 175 Avenue de l'Amitié, Tel.: 06-800-18-18/05-344-45-55
- Grande Muraille (Chinois): Avenue de l'Amitié, Tel.: 06-885-07-28
- La Coupole: Rond Point de la Coupole, Tel. : 05-533-98-46
- La Mandarine: Avenue Foch, Rond Point de la mairie centrale Tel. : 05-566-31-30

14. Clínicas

- Net Care: frente à SNDE, na direcção do CHU, Tel.: 05 547 09 11
- COGEMO: Tel. : 06 665 60 46

15. Contactos importantes no Escritório Regional da OMS para a África

- Recepção Tel. : 06 508 11 14
- Sr. Charlemagne Pissara, Serviços administrativos Tel.: 06 508 10 96
- Sr.^a Marie Paule Rutabuzwa, Serviços de Viagens (Travel) Tel.: 06 895 77 10
- Sr.^a Eniko Toth, Serviços de Conferência e Protocolo Tel : 06 508 10 53
- Sr. Frédéric Diakoundila, Transportes Tel.: 06 661 38 13
- Sr. Abdoulaye Doumbia, Segurança (FSO) Tel.: 06 508 10 87
- Sr. Jean Pierre Mouzele, Segurança Tel.: 06 660 43 27
- Dr. Roland Rizet, Médico Regional Tel.: 06 660 68 08
- Sr.^a Minata Traoré, Enfermeira-chefe Tel.: 06 660 68 05
- Sr.^a Paulette Pedro, Enfermeira Tel.: 06 666 39 13
- Sítio do Escritório Regional na Internet: <http://www.afro.who.int/>